

**HAFTPFLICHTKASSE  
DARMSTADT**



Das spezielle Rezept  
für Ihre Sicherheit



## Bei Infektionsgefahr ist Schutz gefragt.

Lebensmittel sind ein äußerst empfindliches Gut, im Umgang mit ihnen ist große Sorgfalt gefragt. Eine Infektionsgefahr besteht jedoch immer. Und genau darauf sollten Betriebe, die gewerblich mit Lebensmitteln umgehen, unbedingt vorbereitet sein. Mit einer Betriebsschließungsversicherung der Haftpflichtkasse Darmstadt.

Trotz aller Hygiene und Vorsicht ist es überall und jederzeit möglich, dass Keime und Erreger, die ansteckende und meldepflichtige Erkrankungen verursachen, in einen Betrieb gelangen. Zum Beispiel durch die Waren oder Rohstoffe selbst. Durch Mitarbeiter, Lieferanten oder Kunden. So gehört in Deutschland die Salmonellose mit ca. 80.000 Erkrankungen pro Jahr zu den am häufigsten registrierten lebensmittelbedingten Infektionskrankheiten.

Die deutschen Behörden sind gemäß Infektionsschutzgesetz (IfSG) verpflichtet, im Risikofall sofort zu handeln. Betriebsschließungen sind die unmittelbare Folge. Schnell stehen die Betroffenen dann vor enormen finanziellen Belastungen. Dies zeigt: Eine leistungsstarke Betriebsschließungsversicherung ist von existenzieller Bedeutung.



## Rundum verantwortungsbewusst vorsorgen.

Eine wichtige Maßnahme ist immer noch nicht hinreichend bekannt: Schon auf bloßen Verdacht hin können Behörden eine vollständige Betriebsschließung veranlassen. Zudem sind sie dazu berechtigt, Tätigkeitsverbote gegen den Betriebsinhaber oder die Mitarbeiter auszusprechen, Warenbestände einzuziehen sowie die Desinfektion von Betriebsräumen anzuordnen.

Neben der Sorge über die Gesundheit von Kunden und Mitarbeitern steht der Betreiber vor einem gravierenden Problem: Während die Einnahmen fehlen, laufen die betrieblichen Kosten weiter. Löhne, Gehälter, Miete, Pachten, Steuern oder Teilzahlungsraten müssen gezahlt werden. Sobald die Liquidität erschöpft ist, entsteht eine existenzbedrohende Situation.

Sorgen Sie jetzt mit einer Betriebsschließungsversicherung der Haftpflichtkasse Darmstadt zu günstigen Konditionen vor und sichern Sie sich unter anderem:

- ▶ hohe Entschädigungszahlungen bis zu maximal 60 Tagen
- ▶ den beitragsfreien Leistungseinschluss von Schäden an Waren und Vorräten
- ▶ die Übernahme von Kosten für Desinfektionsmaßnahmen sowie Werbeaufwendungen zur Imagewiederherstellung
- ▶ den zusätzlichen Einschluss von Krankheiten des ehemaligen Bundeseseuchenschutzgesetzes wie z. B. Keuchhusten und Pocken in den Versicherungsschutz
- ▶ die Entschädigung fremden Eigentums, das sich in Ihrem Besitz befindet
- ▶ einen flexiblen und risikogerechten Schutz bei saisonalen Umsatzspitzen

# Deckungsübersicht Betriebsschließungsversicherung

Arbeitsunfähigkeit beschäftigter Personen bei ärztlichem Attest		✓
Brauchbarmachung der Waren und Vorräte		bis zu 10 % der Warenversicherungssumme
Desinfektionskosten für Betriebsräume/Betriebseinrichtungen		bis zur 6-fachen Tagesentschädigung
Desinfektionskosten von Waren und Vorräten		✓
Entschädigungsleistung	▶ Im Falle der behördlichen Schließung wird die vereinbarte Tagesentschädigung für den Leistungszeitraum bis zu 30 Tage/60 Tage ausgezahlt	✓
Ermittlungs- und Beobachtungskosten		bis zur 6-fachen Tagesentschädigung
Kosten zur Abwendung oder Minderung des Schadens		✓
Kosten zur Ermittlung und Feststellung des Schadens		✓
Krankheiten und Krankheitserreger gemäß §§ 6/7 Infektionsschutzgesetz (IfSG)		✓
Krankheiten aus dem ehemaligen Bundesseuchenschutzgesetz sind zusätzlich eingeschlossen	▶ Keuchhusten ▶ Pocken ▶ Rotz	▶ Scharlach ▶ Tetanus ▶ Trachom
Lohnkosten bei Tätigkeitsverboten (längstens für 6 Wochen)	▶ der beschäftigten Personen ▶ des Betriebsinhabers (für eine Ersatzkraft)	✓ bis zur 30-fachen Tagesentschädigung
Saisonale Umsatzspitzen		Zuschlag
Selbstbehalte gemäß § 2 Ziffer 6 AVB-BS entfallen		✓
Unterversicherungsverzicht		✓
Verlängerung der Zahlungsdauer der Tagesentschädigung auf bis zu 60 Tage		Zuschlag
Waren und Vorräte: fremdes Eigentum im Besitz des Versicherungsnehmers		✓
Waren und Vorräte sind bis 10.000 EUR beitragsfrei mitversichert		✓
Waren und Vorräte: höhere Versicherungssummen		Zuschlag
Werbekosten in Höhe der nachgewiesenen Aufwendungen		bis zur 6-fachen Tagesentschädigung

Die Leistungsverbesserungen sind verkürzt wiedergegeben. Maßgebend ist der Wortlaut der Versicherungsbedingungen.

<b>Beispiel 1</b>	<b>Betriebsschließungsversicherung Hotel</b>
Versicherte Tagesentschädigung	3.000 €
Maximale Entschädigungsleistung bei 30-tägiger Schließung des Betriebes	90.000 €

Jahresbeitrag  
**321,30 €**  
inkl. VSt.

<b>Beispiel 2</b>	<b>Betriebsschließungsversicherung Restaurant mit Saisonbetrieb</b>
Versicherte Tagesentschädigung	1.000 €
Versicherte Tagesentschädigung für 2 Hochmonate	2.000 €
Maximale Entschädigungsleistung bei 30-tägiger Schließung des Betriebes in den Hochmonaten	60.000 €

Jahresbeitrag  
**125,30 €**  
inkl. VSt.

## Besonderer Bedarf: Alten- und Pflegeheime.

Salmonelleninfektionen stellen gerade in Alten- und Pflegeheimen ein nicht zu unterschätzendes Risiko dar. So erkrankten beispielsweise in einer bei der Haftpflichtkasse Darmstadt versicherten Altenpflegeeinrichtung zeitgleich viele Patienten und Mitarbeiter aus dem Pflege- und Küchenbereich an Durchfall. Die Klinikleitung informierte sofort das Gesundheitsamt und die Lebensmittelkontrolle des zuständigen Landratsamtes, die vor Ort die gesetzlich vorgeschriebenen Rückstellproben nahmen. Und sie veranlasste umgehend zusätzliche Hygienemaßnahmen, um die Ausbreitung der Erkrankungen zu verhindern: Die Kühlschränke wurden geleert, die Küchen mit der Einrichtung und dem Geschirr sowie die Sanitäreinrichtungen gereinigt und desinfiziert.

Durch das schnelle Agieren des Versicherungsnehmers kam es nicht zur Schließung bestimmter Betriebsbereiche durch das Gesundheitsamt. Der Schaden belief sich durch die Kosten für Aushilfskräfte (das Gesundheitsamt erteilte Mitarbeitern vorübergehend Tätigkeitsverbot), Reinigung, Desinfektion und die Vernichtung von Lebensmitteln dennoch auf rund 60.000 EUR. Die Entschädigung wurde über die bei der Haftpflichtkasse Darmstadt bestehende Betriebsschließungsversicherung wegen Infektionsgefahr geleistet.

## Entscheiden Sie sich für Erfahrung und Kompetenz.

Vorsicht ist gut, eine Betriebsschließungsversicherung ist besser. Ob Sie als Verantwortlicher in einem Hotel, einer Gaststätte, einem Lebensmittelhandel, einem Alten- und Pflegeheim oder einer Reha-Klinik tätig sind: mit der Haftpflichtkasse Darmstadt steht Ihnen ein professioneller und langjährig erfahrener Partner zur Seite. Und auch Betriebe mit saisonalen Umsatzspitzen wie z. B. Biergärten, Eiscafés oder Ausflugslokale sichern wir gerne gegen die gegebenen Infektionsrisiken ab.

Wir erstellen Ihnen ein individuelles Angebot, das Ihre spezifischen Bedürfnisse umfassend berücksichtigt. Lassen Sie sich überzeugen!

**Besuchen Sie die Haftpflichtkasse Darmstadt doch gleich einmal im Internet.**

[www.haftpflichtkasse.de](http://www.haftpflichtkasse.de)

Dort erfahren Sie viel Wissenswertes rund um unser Unternehmen und unsere Produkte. Zum Beispiel, warum wir schon seit über 100 Jahren erfolgreich und in vielen Bereichen unvergleichlich günstig sind. Welche Services wir für Sie bereithalten. Und welcher Versicherungsvermittler in Ihrer Nähe jederzeit persönlich für Sie da ist, um Sie beim Ausfüllen Ihres Antrags zu beraten.

Fertig ausgefüllte Anträge senden Sie bitte per Post oder Fax an Ihren Vermittler oder direkt an die Haftpflichtkasse Darmstadt.

### Beispiel

#### Betriebsschließungsversicherung Alten- und Pflegeheime

80 % des Regelpflegesatzes **x** Bettenzahl

**+** 100 % der zusätzlichen Einnahmen

**=** zu versichernde Tagesentschädigung

Tagesentschädigung 8.000 €

Anzahl Betten 45

Max. Entschädigungsleistung 480.000 €

Jahresbeitrag  
**380,80 €**  
inkl. VSt.

## Das Wichtigste im Überblick

### Sicherheiten, die überzeugen:

- ▶ Existenz- und Unternehmensschutz: spezifisch zugeschnittene Leistungen bei behördlich angeordneter Betriebs-schließung gemäß dem Infektionsschutz-gesetz
- ▶ Hohe Tagesentschädigung zu günstigen Konditionen
- ▶ Waren- und Vorratseinschluss kostenfrei bis 10.000 EUR
- ▶ Schnelle und effiziente Schaden-bearbeitung
- ▶ Die Haftpflichtkasse Darmstadt: Kompetenz und besondere Branchen-kenntnisse

Haben Sie noch Fragen? Dann wenden Sie sich bitte persönlich an Ihren Vermittler oder rufen Sie uns direkt an:

Servicetelefon 0 61 54/6 01-12 75

**HAFTPFLICHTKASSE  
DARMSTADT**



Arheilger Weg 5  
64380 Roßdorf  
Telefon: 0 61 54/6 01-12 75  
Telefax: 0 61 54/6 01-22 88